	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Fecha: 10.08.2021
		Versión: 26
		Pag: 1 de 9

TÉRMINOS Y CONDICIONES

INSTITUTO CULTURAL COLOMBO ALEMÁN ICCA SPRACH INSTITUT

¡Gracias por elegirnos, bienvenido/a al ICCA Sprach Institut!

El compromiso de enseñanza del ICCA Sprach Institut consiste en ofrecerle permanentemente lo mejor de sus recursos humanos, pedagógicos, y tecnológicos con el objeto de garantizarle un servicio excelente y a su entera satisfacción.

Es importante recordarle que también es necesario contar con un compromiso de aprendizaje de su parte. Ningún método para el aprendizaje de un idioma puede tener resultados positivos si usted no dedica cierto tiempo para estudiar, repasar y practicar en casa. **No limite su aprendizaje a la clase.** La práctica es importante en su objetivo de aprendizaje y esencial para nuestro objetivo de enseñanza.

OBJETIVOS Y RECURSOS

Confiamos en que usted logrará comunicarse en las cuatro habilidades: comprensión lectora y auditiva, escritura, expresión oral y tendrá conocimientos gramaticales en el idioma alemán correspondientes a cada uno de los niveles según el Marco Común de Referencia Europeo. Para cumplir este objetivo, tenga en cuenta los siguientes **hábitos de estudio**:


- ❖ Dedique **diariamente por lo menos 30 minutos** de tiempo de trabajo autónomo para repasar, estudiar y asimilar los temas tratados en clase y desarrollar las tareas programadas. Para cursos Superintensivos al menos 60 minutos.
- ❖ Vea televisión en alemán para alcanzar su nivel de comprensión visual-auditiva (por ejemplo, el canal Deutsche Welle), y escuche música o practique el idioma de fuentes digital como YouTube, así como en nuestra emisora www.sprachradio.de o con materiales en nuestro Padlet.
- ❖ Practique algunos minutos con compañeros (colegas de estudio) durante los descansos y comuníquese frecuentemente mediante herramientas social media como redes sociales y el WhatsApp de su grupo.
- ❖ Adicionalmente, lea material bibliográfico (por ejemplo, de nuestra Biblioteca Friedrich von Schiller) o páginas web de noticias y novedades en el mundo como por ejemplo en www.spiegel.de.
- ❖ Asista a los talleres y al club de conversación programados semanalmente para poder practicar su fluidez en alemán (la programación la enviamos cada semana por correo).

CARACTERÍSTICAS DE NUESTROS CURSOS

El programa del ICCA Sprach Institut está basado en el **Marco Común Europeo de Referencia (MCER)**, donde se contemplan todas las competencias y habilidades en el uso de la lengua. Propicia el aprendizaje del idioma por medio de temas prácticos en situaciones reales y en contextos relacionados con su vida social, laboral y de negocios.

Adicionalmente, los temas de las unidades en el material de cada nivel promueven la conversación para su desarrollo.

Usted puede sugerir también actividades complementarias a la clase, siempre y cuando el tiempo planeado para su nivel así lo permita. El profesor se ciñe en todos los casos al programa y tiempo propuesto y planteado para usted/su empresa con relación a su nivel. Tenga en cuenta que durante su aprendizaje con el ICCA siempre se desarrollarán las **cuatro habilidades más la gramática como competencia básica**. Se señala que cambios metodológicos estructurales para la clase, como sólo “hablar” sin desarrollar las actividades de “escucha”, “lectura”, y “práctica” podrán afectar el alcance de su objetivo y el nuestro. Aunque el material es estrictamente una guía de enseñanza-aprendizaje, el afianzamiento de la metodología demanda que usted realice las actividades de escucha, lectura, asociación, y observación de forma complementaria; las cuales

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013 Fecha: 10.08.2021
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Versión: 26 Pag: 2 de 9

le ayudarán a reforzar sus habilidades de comprensión, enriquecimiento de vocabulario y asimilación **de los contenidos**.

Nota: El Sprach Institut respeta los derechos del autor. Copias de los materiales completos no son permitidas. Todos los/las estudiantes deben adquirir el libro del nivel correspondiente.

METODOLOGIAS

Las metodologías empleadas en el ICCA Sprach Institut son de enfoque comunicativo e intercultural. Basados en los estándares del Marco Común Europeo de Referencia **MCER**, los docentes aplican una variedad de metodologías según las características propias de los estudiantes y grupos. Para poder llevar a los estudiantes con éxito al final de su curso, los caminos hacia allá deben ser muy diferentes y personalizados. Esta diversidad metodológica implica a su vez el encuentro de los estudiantes con diferentes profesores a lo largo de su proceso de aprendizaje, con el fin de cumplir de la mejor manera posible los logros contemplados en el MCER.

CAMBIO DE HORARIO O MODALIDAD

En caso de que el estudiante no pueda asistir a la modalidad y horario para el cual se haya inscrito, se aplicarán las siguientes condiciones:


- ❖ Deberá notificarse al equipo de administración de estudiantes (Schülerbetreuung) antes de estar confirmado el curso mediante el correo electrónico de bienvenida, para no incurrir con su cambio en costos adicionales.
- ❖ Si la solicitud de cambio se realiza después de confirmado el curso y recibido el email de bienvenida, involucrando ajustes en el cupo mínimo de un curso ya programado (de 6 a 16 estudiantes según nivel y horario en la modalidad presencial y de 6 a 12 en la modalidad virtual), deberá ser cancelada la tasa por gastos administrativos para el proceso de cambio de horario o modalidad, equivalente al 10% del valor de UNA (1) inscripción completa, sin la aplicación de descuentos por campañas.
- ❖ Para la modalidad del Semestre sin Estrés, deberán notificarse los cambios de horario para el siguiente nivel, antes de finalizar el nivel actual, sin incurrir así en costos adicionales. Si no se da notificación alguna por parte del estudiante, se presumirá la misma escogencia de modalidad y horario de la inscripción inicial y se dará programación automática bajo las mismas condiciones para el siguiente nivel. En caso de solicitarse cambio de horario o modalidad durante el transcurso del curso, también habrá lugar a la cancelación de la tasa por gastos administrativos equivalente al 10% del valor de UNA (1) inscripción completa, sin la aplicación del descuento por inscripción a semestre.

La solicitud para cambio de horario o modalidad deberá realizarse siempre **por escrito** confirmando al correo info@sprachinstitut-icca.com. De no generarse por este medio, no será tenida en cuenta la solicitud.

- ❖ Los cursos **Superintensivos** tienen un cupo mínimo de OCHO (08) estudiantes por nivel. En el caso de no completarse el cupo luego del tiempo máximo de espera, se da la opción al estudiante de ingresar a un curso intensivo o extensivo sin cancelar el valor del cambio de horario, pagando únicamente el valor ajuste en precio por diferencia entre ambas modalidades.
- ❖ Por razones pedagógicas y de afianzamiento del idioma un estudiante no podrá inscribirse ni tomar de forma continua más de DOS (2) cursos en la modalidad superintensiva y/o vacacional.

CONGELACIONES O PAUSAS

El proceso de congelación se entiende como el aplazamiento o pausa de las horas académicas inscritas por cada nivel y que aún no han sido vistas o tomadas por el estudiante, por un periodo NO mayor a SEIS (6) meses desde el momento mismo que sea cancelado y facturado el costo equivalente al 10% del valor de

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013 Fecha: 10.08.2021
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Versión: 26 Pag: 3 de 9

UNA (1) inscripción completa, **sin la aplicación de beneficios o descuentos por campañas que se hayan ofrecido al momento de la inscripción.** Una congelación podrá generarse en cualquiera de los siguientes casos:

- ❖ Durante el nivel: En el momento de la congelación se realizará el conteo de las horas académicas restantes por tomar a modo de bono, para ser retomadas posteriormente durante en el plazo establecido.
- ❖ Durante la modalidad Semestre sin Estrés: La congelación deberá realizarse inmediatamente después de la finalización del nivel actual del semestre, tomando como bono el o los niveles completos que no hayan sido tomados, ya que la programación en esta modalidad es automática para el nivel sucesivo en la misma modalidad y horario. Si el estudiante desea ajustar su modalidad intensidad o programación actual, deberá solicitarlo máximo una semana antes de terminar el nivel en curso y no podrá pasar más de dos meses entre curso y curso, de lo contrario deberá generar un proceso de congelación y posteriormente realizar un examen de clasificación para poder continuar con el siguiente nivel. **Una inscripción a semestre sin estrés permite un máximo de DOS (2) congelaciones durante el proceso académico. La inscripción a un único nivel solo podrá ser congelada una única vez.**
- ❖ Realizar un proceso de congelación de una inscripción en la modalidad de semestre sin estrés, mediante acuerdo de financiación, **NO EXONERA** el cumplimiento en los pagos ni las fechas en él estipulados y aceptados mediante la firma del Acuerdo de Pagos.
- ❖ Durante la modalidad curso privado, empresarial y/o domicilio: La congelación tendrá un periodo máximo de validez de TRES (3) meses.

Para cualquiera de estos casos, en caso de reactivar la inscripción congelada en un periodo posterior a los DOS (2) primeros meses de la congelación, deberá presentarse nuevamente el examen de clasificación de nivel. En el caso de no asistir al curso o abandonar el mismo una vez iniciado sin notificación o acuerdo previo, no habrá derecho a congelación o reposición alguna del tiempo que haya transcurrido hasta el momento de la confirmación y legalización de la misma, a través del pago.


En caso de no poder continuar con el curso una vez realizada la congelación de uno o varios niveles si es el caso del semestre, el estudiante podrá ceder el bono completo por el valor de las horas académicas o niveles pendientes por tomar, a máximo UNA (1) persona, dentro del tiempo establecido para la validez de tal congelación (6 meses desde la fecha de facturación) sin ningún recargo adicional. La persona que desee tomar el bono, podrá reactivarlo dentro de este mismo plazo para el nivel y modalidad que desee. En el caso de presentarse alguna programación de exámenes y/o horas extras previamente pagas al momento de congelar la inscripción, no se generará ningún proceso de retorno económico por ellas, pero podrá acumularse su valor dentro del bono de la congelación.

Las solicitudes de congelación o reactivación del curso o semestre deberán realizarse siempre **POR ESCRITO** confirmando al correo info@sprachinstitut-icca.com. De no generarse por este medio, no será tenida en cuenta la solicitud.

DEVOLUCIONES

Un curso grupal se abre con un cupo mínimo de estudiantes entre seis (6) y diez (10) dependiendo la modalidad, del nivel y horario. **En caso de que se presente un número menor de inscripciones por nivel y horario definido para las fechas de programación tentativas, el instituto se reserva el derecho de reprogramar dichas fechas hasta tanto no se cumpla con el cupo mínimo de inscripción por curso y horario.** Igualmente, el ICCA podrá generar las siguientes ofertas para el o los estudiantes en las modalidades y horarios disponibles y confirmados:

- ❖ Inicio del curso con solo tres (3) estudiantes y 96 horas lectivas para la modalidad intensiva, superintensiva o vacacional sin ningún recargo adicional.
- ❖ Cambio del curso para el mismo nivel a otro horario y/o modalidad, en caso de haber disponibilidad.
- ❖ Cambio de la modalidad del curso bajo previo acuerdo con los estudiantes a modalidad privada o privada

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Fecha: 10.08.2021
		Versión: 26
		Pag: 4 de 9

dual (2 estudiantes) con 72 u 84 horas académicas respectivamente, con el recargo adicional por la diferencia de costos entre modalidades.

Los cursos grupales que inicien con el cupo mínimo de participantes podrán verse modificados en el número total de horas en caso de que en las primeras dos (2) semanas de clase, se reduzca el número de participantes a tres (3) o menos. En este caso las horas académicas totales serán modificadas a 96 que equivalen a un curso privado triple, pero sin modificar con esto el costo del curso.

Habrá cabida a un proceso de devolución SI Y SOLO SI pasado un tiempo NO MENOR a SEIS (6) SEMANAS a partir de la fecha de inicio programado para el curso al cual se haya generado la inscripción (en ficha de matrícula – Anmeldeformular), no se logra alguno de los anteriores acuerdos. Se realizará única y exclusivamente la devolución del monto equivalente al valor cancelado en el proceso de inscripción, menos la tasa por gastos administrativos correspondiente al 10% del VALOR FACTURADO CORRESPONDIENTE A DICHA INSCRIPCIÓN. Si el pago fue efectuado mediante alguna pasarela de pagos PayU / PayPal, el valor del proceso de inscripción que se tome en cuenta para el proceder con la devolución será aquel depositado como neto en la cuenta bancaria directa del instituto, es decir, sin tomar en consideración los impuestos y retenciones cobrados por dichas plataformas. Dicha devolución se efectuará mediante transferencia bancaria durante los primeros DIEZ (10) días hábiles del mes siguiente al que se genera la notificación y/o solicitud de la novedad con registro de los datos bancarios completos. Para tal efecto, es necesario que el estudiante suministre un número de cuenta bancaria con el fin de efectuar la correspondiente transacción. En caso de que no posea, será generado un PAGO POR VENTANILLA en efectivo a su nombre, en la oficina del banco BANCOLOMBIA que a conveniencia indique el solicitante.

NO se generará ningún proceso de retorno económico al estudiante, o devolución de dinero relacionado a su proceso de inscripción o compra, cuando por decisiones propias del mismo y/o ajenas al instituto, se vea alterada la iniciación o finalización programada del nivel o Semestre al que se haya matriculado. Igualmente, para la programación de exámenes intermedios o finales y/o horas extras que haya pagado y a las que el estudiante haya renunciado por voluntad propia. En caso de retiro o necesidad de pausa por parte del estudiante, se ofrece la alternativa de generar un proceso de congelación. (Ver parágrafo CONGELACIONES).


Cabe aclarar que ningún tipo de incapacidad médica es válida para justificar solicitudes de devolución en los cursos y/o programaciones.

Nota: No habrá cabida a devolución alguna, en el caso de que un estudiante se haya inscrito en un siguiente nivel, sin conocer antes las notas y/o aprobación del nivel anterior. Se entiende como responsabilidad única y exclusiva del estudiante, realizar un proceso de inscripción sin tener certeza de la aprobación del nivel inmediatamente anterior.

ASISTENCIA A CLASE

Cada curso tiene unos objetivos específicos de aprendizaje y para alcanzarlos es necesario haber asistido al 85% de su nivel. No se garantiza la aprobación del nivel superando el máximo de inasistencias de las siguientes horas académicas: 18 horas académicas en modalidad intensiva o vacacional (120 horas académicas), 14 horas académicas en modalidad extensiva (105 horas académicas); 9 horas académicas en curso privado / privado dual (72 / 84 horas académicas). Para realizar la nivelación de tales inasistencias, se deberán programar **NIVELACIONES PRIVADAS**, que corresponden a la mitad de horas grupales de inasistencia, en este caso el estudiante asume el valor respectivo por cada hora académica. Adicionalmente, si su clase es grupal y no puede asistir, consulte qué temas y ejercicios deberá desarrollar por su cuenta. En el caso de cursos virtuales y por causa de incapacidad médica o calamidad podrá solicitar la grabación de la clase (previamente) y un máximo de 6 sesiones.

Para nuestros cursos privados se podrá notificar la inasistencia y evitar así el registro de falla, con una

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013 Fecha: 10.08.2021
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Versión: 26 Pag: 5 de 9

anterioridad de un día (1) o como mínimo seis (6) horas previas al horario de inicio de la clase, de lo contrario será tomada como vista.

Cabe aclarar que ningún tipo de incapacidad médica o falla técnica es válida para justificar inasistencias en los cursos y/o programaciones.

Para la modalidad de curso virtual en vivo o Klassenzimmer 2.0, es el estudiante quien debe asegurar antes del inicio de su curso, que cuenta con los medios y equipamiento necesarios para garantizar el proceso de aprendizaje en cada clase, es decir, un computador en buen funcionamiento, conexión estable a internet no menor a 10MB, cámara web y audífonos con micrófono.

Nota: Cursos empresariales y privados incluyendo a domicilio, presenciales y virtuales tendrán un periodo máximo para registro de asistencia de tres (3) meses por nivel a partir de la primera clase y NO PODRÁ SUMAR MAS DE CINCO (5) DÍAS DE INASISTENCIA ASI SEA INFORMADO CON ANTERIORIDAD. Posterior a esto se dará como finalizado y desaprobado el nivel.

HORAS EXTRAS


Si en el examen final usted obtuvo en no más de una de las habilidades comunicativas una nota de 4,7 hasta 6 (escala alemana), no es posible promoverlo al siguiente nivel. En ese caso, según el grado de dificultad que presente en esa competencia, la Dirección Académica recomendará un número mínimo de SEIS (6) horas académicas extras a tomar, con el fin de reforzar esa habilidad y presentar nuevamente un examen supletorio que conlleve a continuar en el próximo nivel. De no aceptar la recomendación de esta cantidad mínima de horas académicas por habilidad, el Instituto no se hace responsable por la desaprobación de esta segunda prueba y esto implicará directamente la repetición del nivel completo. El valor por persona para cada hora extra es de \$52.000 (individual, 40.000 en modalidad virtual), \$45.000 (dual) y \$37.000 (grupal igual o mayor a 3 personas). Estas horas y el correspondiente examen de validación para la habilidad desaprobada o el examen final de ser el caso, deberán tomarse **dentro de un plazo máximo de un mes posterior a la terminación del curso o de una semana, en el caso de que ya se encuentre previamente inscrito en el siguiente nivel.** cuando éste inicie inmediatamente después

Así mismo, si en el examen final usted obtuvo en dos o más habilidades comunicativas una nota de 4,7 hasta 6 (escala alemana), **no es posible tomar nivelaciones y deberá repetir el nivel.**

Cualquier novedad o inasistencia que no sea notificada con mínimo seis (6) horas de antelación o desde el día anterior según sea el caso, será tomada como falla, inclusive para las programaciones de horas extras, nivelaciones y exámenes supletorios, sin tener lugar a repasos durante el curso, reprogramaciones o devoluciones de dinero. El estudiante podrá ingresar a su clase y/o programación extra, incluso veinte (20) minutos posteriores a la hora de inicio programado; después de este tiempo se dará por vista. Las programaciones de horas extras de nivelación o repasos deben programarse con un mínimo de dos días de antelación generando el respectivo proceso de pago anticipado en la recepción. Debe generarse un agendamiento mínimo de dos (2) horas académicas al día, con un mínimo dos (2) veces por semana. **El instituto no se hace responsable por la programación o gestionamiento de programaciones que no se encuentren pagas con antelación. La programación de estas horas depende exclusivamente de la disponibilidad planteada por el área académica. Tampoco se generará ningún tipo de reprogramación posterior o devolución monetaria cuando el estudiante haya renunciado o desistido de tomar su programación por voluntad propia.**

Nota: Sólo será permitido un máximo de DOS (2) reprogramaciones, en caso de no poder asistir a la programación inicial de horas académicas pagadas y confirmadas, sin incurrir en costos adicionales.

Una cuarta programación de horario acarreará el pago de estas nuevamente.

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013 Fecha: 10.08.2021
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Versión: 26 Pag: 6 de 9

MEDICIÓN DEL PROGRESO

Para aprobar y ser certificado en el nivel inscrito, se deberá asistir (Ver parágrafo ASISTENCIA) y aprobar todos los exámenes intermedios y TODAS las habilidades del examen final.

Si se dan dichas aprobaciones, la medición del progreso se hará de la siguiente manera:

- ❖ Cursos grupales: 20% por el examen parcial, 20% por el proyecto durante el curso (o segundo examen parcial), 10% por tareas y participación en clase y 50% por el examen final.
- ❖ Cursos privados: 20% por el examen parcial, 20% por tareas y participación en clase y 60% para el examen final.

NOTA APROBATORIA

La nota mínima requerida para aprobar un nivel corresponde a cuatro coma cuatro (4,4) en el sistema académico alemán, equivalente a un 50%. No obstante, si dos o más habilidades comunicativas obtienen esa calificación, se le recomendará un número determinado de horas extras, según necesidad.

EXAMENES

En caso de no presentarse en la fecha programada para su examen, deberá cancelar un valor de \$45.000 pesos para exámenes intermedios o de \$136.000 pesos para exámenes finales, y así presentarlo nuevamente según sea el caso. Los exámenes intermedios (exámenes parciales) deben ser presentados y aprobados en su totalidad (5 habilidades), en caso de que no se apruebe alguno de ellos, el estudiante tendrá derecho a presentar por ÚNICA VEZ una repetición del mismo. Cada examen parcial de repetición tendrá un costo de \$45.000 y deberá presentarse con anterioridad a la fecha programada para el examen de finalización del curso. De no presentarse o aprobarse dicha repetición del examen parcial, el estudiante deberá repetir nuevamente su nivel. Si al presentar el examen final no aprueba una de las 5 habilidades, deberá cancelarse un valor de \$45.000 correspondiente a la reprogramación del examen de validación para la habilidad desaprobada o de \$37.000 para las habilidades específicas de Hören y Sprechen (PRUEBA ORAL Y DE ESCUCHA). De no seguirse este procedimiento, la nota del curso quedará registrada en seis (6 escala alemana) y no podrá ser promovido al siguiente nivel.


De no iniciar en una fecha cercana el próximo curso, el plazo máximo para recuperar notas pendientes es de cuatro semanas. Si no se aprueba esta segunda presentación de la habilidad del examen final o presenta dicho examen final posterior a la fecha programada dentro del curso y no se aprueban dos o más habilidades, aun durante la participación en el siguiente nivel, se dará por desaprobado el nivel inicial y el estudiante tendrá que repetirlo, cancelando inmediatamente su participación en el nivel siguiente y descontando, por ende, las horas académicas tomadas del siguiente curso.

Nota: Sólo será permitido un máximo de DOS (2) reprogramaciones en caso de no poder asistir a la programación inicial del examen intermedio, parte del final o examen final completo, pagado y confirmado sin incurrir en costos adicionales. Una cuarta programación de horario acarreará el pago del mismo nuevamente.

❖ RESTRICCIÓN DEL ACCESO AL EXÁMEN FINAL

El instituto se reserva el derecho de restringir el acceso al examen final en caso de:

- Presentar repetitivamente notas insuficientes (entre 4,7 y 6 en la escala alemana) en las habilidades de los exámenes intermedios.
- No haber presentado o repetido exámenes intermedios pendientes, ya que estos deben realizarse mínimo una (1) semana antes de la presentación del examen final y cierre del curso.
- Registrar ausencia en el curso igual o superior al 15%.
- Presentar mora en el o los pagos de su inscripción.

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013 Fecha: 10.08.2021
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Versión: 26 Pag: 7 de 9

❖ INTENTO DE ENGAÑO O FRAUDE

En el caso de que en un examen se presente intento de engaño o fraude, el profesor se reservará el derecho de solicitar al estudiante nuevamente la presentación individual del mismo.

Los exámenes intermedios serán entregados al estudiante inmediatamente después de su revisión por parte del docente del curso, a excepción de los exámenes finales que permanecerán bajo custodia de la dirección académica y podrán ser consultados por el estudiante máximo por un periodo de seis (6) meses posteriores a su presentación. Los resultados finales del curso se entregarán a los estudiantes tras un lapso de tres (3) a cinco (5) días hábiles posterior a la finalización de este. El certificado del nivel cursado y aprobado podrá ser reclamado en la recepción del instituto.

Todos los exámenes tanto intermedios como finales deberán ser resueltos con esfero. Los exámenes virtuales se realizan mediante la plataforma exam.net.

❖ EXAMEN DE CLASIFICACIÓN

Este se presenta para el ingreso a los niveles A2 en adelante con el fin de corroborar el nivel de conocimientos y manejo del idioma alemán en el estudiante, con el fin de que ingrese al nivel adecuado.

En el caso de haber sido estudiante activo del instituto, se debe esperar como mínimo dos meses para presentar nuevamente la prueba de clasificación desde la fecha de finalización de su último curso en el instituto.

Nota: Será potestad de la dirección académica del instituto hacer excepciones en el caso de que se considere estrictamente necesario, esto en coherencia con el proceso de cada estudiante.

CERTIFICADOS Y CONSTANCIAS DE ESTUDIO

La expedición de los certificados de aprobación por nivel no genera ningún costo adicional. Se entregarán únicamente para aquellos estudiantes que habiendo aprobado su nivel se encuentren a paz y salvo en sus procesos de pagos y financiaciones según las fechas descritas en el acuerdo de pago realizado dentro del proceso de inscripción y hagan solicitud del mismo. La expedición de las Constancias de Estudio (Español / Alemán), tiene un costo de \$14.000 y la información contenida será única y exclusivamente ajustada a la situación real de cada estudiante. **NO se expiden constancias de aprobación o certificados de finalización de nivel con fechas de terminación del curso mayor a DOS (2) años.**

TRADUCCIONES NO OFICIALES


El servicio de traducción de documentos NO OFICIAL será prestado directamente por el personal del instituto. El precio por página resultante es de \$42.000, es decir de acuerdo con los parámetros de configuración de cuartilla, que corresponde a máximo 1.750 caracteres por página incluyendo espacios.

BIBLIOTECA

Puede hacer uso de los servicios de la biblioteca en los horarios de lunes a viernes de 8.00 am - 7.00 pm y sábados de 8.30 am a 12 pm. Para adquirir el derecho al carné de consulta y préstamo de libros, se debe cancelar un costo de \$13.000 (costo de elaboración). Para más información sobre las condiciones de este servicio, favor contactarse con la persona encargada de la biblioteca o en la recepción.

USO DE DISPOSITIVOS ELECTRÓNICOS

El uso del celular u otros dispositivos electrónicos de consulta o registro de información será viable, siempre y cuando su uso no interfiera con el desarrollo normal de la clase, por tal motivo no se permitirá la recepción o realización de llamadas dentro de las aulas. Adicionalmente su uso en exámenes es estrictamente prohibido, así como el uso de diccionarios u otros medios. El profesor está autorizado para confiscar cualquier tipo de dispositivo electrónico durante la presentación de los exámenes.

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Fecha: 10.08.2021
		Versión: 26
		Pag: 8 de 9

BIOSEGURIDAD

Dando cumplimiento a los criterios y condiciones para el desarrollo de las actividades educativas, propuestos en la Resolución No. 777 de 2021 y toda la normatividad aplicable vigente en el tema; el ICCA Sprach Institut ha dispuesto sus propios protocolos de bioseguridad para cada una de sus sedes, con el ánimo de garantizar con ellos el cumplimiento de las medidas biosanitarias en sus instalaciones y para toda su comunidad académica.

Para el caso de nuestros estudiantes de cursos presenciales, el instituto suministrará de forma gratuita y durante el primer día de clase, una careta máscara facial en vinilo, para uso **OBLIGATORIO ÚNICAMENTE DURANTE CADA CLASE**. El estudiante es libre de portar esta o cualquier otra mascarilla facial que escoja y cubra completamente su rostro. El uso de dicha careta **NO EXONERA** el uso igualmente obligatorio del Tapabocas que cubra nariz y boca y que será exigido al ingreso y durante toda la permanencia en las instalaciones del instituto, exceptuando las áreas dispuestas para ingesta de alimentos. **El no uso de tapabocas acarreará la prohibición de ingreso a las sedes y/o retiro de ellas.**

De igual forma se informa el obligatorio cumplimiento de todas y cada una de las medidas que se exponen y presentan en dichos protocolos, tales como distanciamiento, ingesta de alimentos únicamente en las áreas señaladas para tal fin y reporte de síntomas y signos relacionados con COVID-19, al equipo administrativo.

SERVICIO AL CLIENTE

Cualquier inquietud de orden informativo y/o administrativo, favor contactarse al correo **info@sprachinstitut-icca.com**.

Para asuntos académicos, nuestro Proceso Académico estará presto a resolver sus preguntas personalmente en el correo **academica@sprachinstitut-icca.com**.

También puede llamarnos a los teléfonos: 743 25 05, 288 49 06 extensiones 100, 101 y 102 (Administración) o 111 (Proceso Académico) y al celular 314 289 50 16, o visitarnos en nuestras sedes en la Carrera 7 No. 42 – 11 para la Casa Principal y la Cra 7 No. 40 - 69 para la sede Bauhaus en Bogotá.

¡Síguenos en Redes Sociales!

WhatsApp: +57 304 244 34 13

Facebook: <https://www.facebook.com/ICCASprachInstitut>


Instagram: @Sprach_Institut

¡Solucionaremos cualquier inconveniente, si lo conocemos a tiempo!

Recuerde que nosotros también ofrecemos los siguientes servicios adicionales:

- Capacitación en: Alemán y español para extranjeros en nuestras instalaciones o cursos empresariales en su compañía.
- Capacitación en Alemán de Negocios: Programa de Negocios y Seminarios por áreas.
- CURSOS DE ALEMÁN EN EL EXTERIOR
- PREPARACIÓN PARA EXÁMENES OFICIALES (TestDaF, Zertifikat Deutsch y otros).

Este documento y su contenido aplican para todo tipo de proceso académico en curso o por iniciar a partir de su respectiva legalización y/o divulgación, así como para todo proceso administrativo y financiero. Fecha estipulada bajo la firma del titular en la finalización de este documento.

 Sprach Institut Instituto Cultural Colombo Alemán	COMPROMISO DE ENSEÑANZA - APRENDIZAJE	Código: AKA-REG-013
	SISTEMA INTEGRADO DE GESTIÓN	Fecha: 10.08.2021
		Versión: 26
		Pag: 9 de 9

AUTORIZACIÓN PARA EL TRATAMIENTO DE DATOS PERSONALES SENSIBLES.

Declaro de manera libre, expresa, inequívoca e informada, que AUTORIZO al INSTITUTO COLOMBO ALEMÁN SPRACH INSTITUT para que, en los términos del literal a) del artículo 6 de la Ley 1581 de 2012, realice la recolección, almacenamiento, uso, circulación, supresión, y en general, tratamiento de mis datos personales, incluyendo datos sensibles que puedan llegar a ser considerados como sensibles de conformidad con la Ley, para que dicho Tratamiento se realice en el ejercicio de las actividades académicas, culturales, comerciales o laborales, además de las relativas al registro como cliente y/o interesado, identificándome en cualquier tipo de relación jurídica o de negocios, elaborando las facturas a que haya lugar y para efectos de declaraciones fiscales o de cobranzas.

Declaro que se me ha informado de manera clara y comprensible que tengo derecho a conocer, actualizar y rectificar los datos personales proporcionados, a solicitar prueba de esta autorización, a solicitar información sobre el uso que se le ha dado a mis datos personales, a presentar quejas ante la Superintendencia de Industria y Comercio por el uso indebido de mis datos personales, a revocar esta autorización o solicitar la supresión de los datos personales suministrados y a acceder de forma gratuita a los mismos.

Mediante la firma del presente documento, manifiesto que reconozco y acepto que cualquier consulta o reclamación relacionada con el tratamiento de mis datos personales podrá ser elevada verbalmente o por escrito ante el INSTITUTO COLOMBO ALEMÁN SPRACH INSTITUT, como Responsable del Tratamiento, cuyo correo electrónico es info@sprachinstitut-icca.com, con página web: www.sprachinstitut-icca.com y líneas de atención: 743 25 05 – 288 49 06 ext. 100 y 101.

Como constancia de notificación y aceptación a todos los términos y condiciones antes descritos, se firma el presente documento:

NOMBRE ESTUDIANTE O ACUDIENTE:

DOCUMENTO DE IDENTIDAD: CC CE PASAPORTE VISA

NÚMERO DE DOCUMENTO DE IDENTIDAD:

FECHA:

DD	MM	AAAA
----	----	------

FIRMA